

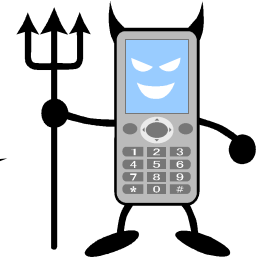


# Your unconcerned actions may lead to a crime! Ota Police Station

Depending on the situation, not knowing the rules and laws may lead you to commit a crime. In such cases, please keep in mind your actions may not be excused no matter how you try to justify them.

A few days ago my friend asked me, *“Could you purchase and sign a mobile phone contract for me under your name? I’ll pay for all incurred expenses so there’s no need to worry.”* Would it be okay if I purchased it on their behalf?

→ You may not purchase or sign a mobile phone/contract under your name for someone’s use. This is because they may have payment troubles later, or the phone could be used for criminal purposes.



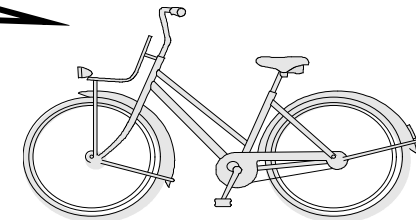
My friend asked me, *“I’ve been suffering from an illness for a while now. I want to go to a doctor, but I’m not enrolled in health insurance. Could you lend me your health insurance card?”* I feel sorry for him, so I’m thinking about lending him my card...

→ You are not allowed to lend your health insurance card to anyone, including family members. The card is only valid for use by the cardholder (name displayed on the card). Since it is prohibited by law, if someone other than the cardholder uses it to receive medical treatment, not only your friend but the cardholder will also be punished. Lending your passport and Resident “Zairyu” Card are also treated in the same way.



There has been a bicycle left on the vacant lot near my house for a while. Since no one seems to be using it, is it okay for me to take it home and use it?

→ Do not take bicycles that have been left behind. They may have been stolen, and it is against the law to take lost items or bicycles left behind in Japan. You will be charged with the “misappropriating of lost items”, etc.



**Contact Information: Ota Police Station 0276-33-0110 (in Japanese)**

太田警察署からのお知らせ「あなたの安易な行動が犯罪になるかもしれません！」・英語版

# List of Designated Police Substations “Koban” / “Chuzaisho” and Traffic Accidents/Incidents recorded in August 2020 Information Provided by the Ota Police Station

Koban/Substation designated to your town “Cho”		List of Incidents				Traffic Accidents		
Name of Police substations	Name of Town (cho)	R	PD	HI	PID	aID	DT	
Ekimae Koban	Kanayama; Kumano; Subaru; Nishihon; Hachiman; Hama; Higashihon; Hon	4	0	1	0	5	0	
Higashi nagaoka-cho K.	Higashinagaoka; Uekino; Kamikobayashi; Shimokobayashi; Dainogo; Niragawa; Higashikanai; Yabashin-Machi; Yaba; Yasuraoka	9	4	1	0	6	0	
Ota Chuou K.	Arai; Asahi; Iida; Iizuka; Uchigashima; Komaigi; Niijima; Nishiyajima; Higashibessho; Higashiyajima	18	3	0	0	16	0	
Housen Koban	Okino; Kamitajima; Josai; Shindo; Takara-Machi; Nakane; Nishishin-Machi; Nishinoya; Fujiagu; Fujikura; Bessho; Yura; Wakiya	13	2	2	0	11	0	
Takahayashi Koban	Iwasegawa; Ushizawa; Shimohamada; Shoya; Suehiro; Takahayashi-Higashi; Takahayashi-Nishi; Takahayashi-Minami; Takahayashi-Kita; Takahayashi-Kotobuki; Tomizawa; Fukuzawa; Furuto; Hosoya; Minamiyajima; Yonezawa	6	3	0	0	8	0	
Ojima Koban	Akutsu; Anyouji; Izumi; Idezuka; Iwamatsu; Otachi; Oshikiri; Ojima; Kasukawa; Kameoka; Kozumida; Shimotajima; Suzukake; Tokugawa; Bizenjima; Futatsugoya; Horiguchi; Maegoya; Maejima; Minamigaoka; Musashijima; Serada; Taishi	9	0	0	0	5	0	
Nitta Koban	Nitta (Akahori; Ichi; Ichinoi; Ichinokura; O; One; Kane; Kamieda; Kaminaka; Kamidanaka; Kanai; Kizaki; Koganai; Kokin; GonEmon; Shimoeda; Shimodanaka; Sorimachi; Takao; Tamurashinden; Tameike; Tenra; Nakaeda; Hagi; Hanakazuka; Hayakawa; Mizuki; Murata)	19	1	0	0	11	0	
Yabuzukahonmachi K.	Obara; Okubo; Yabuzuka; Yamanokami; Yoriai; Rokusengoku	5	0	0	0	4	0	
Toriyama Substation	Oshima; Tsuruuda; Toriyama-Kami; Toriyama-Naka; Toriyama-Shimo; Toriyama; Nagate; Niino	2	0	0	0	5	0	
Ryumai Substation	Okinogo; Motegi; Yaegasa; Ryumai	1	0	0	0	5	0	
Godo Substation	Ishibashi; Owashi; Kamigodo; Kitakanai; Godo; Sugashio; Terai; Tenra; Narizuka; Nishinagaoka	0	0	0	0	2	0	
Tadakari Substation	Ichiba; Takaze; Tadakari; Tomiwaka; Higashishin-Machi	0	0	0	0	2	0	
Maruyama SS	Kiyohara; Harajuku; Higashiimaizumi; Maruyama; Midori; Yatabori; Yoshizawa	3	1	0	0	3	0	
		<b>Total</b>	<b>89</b>	<b>14</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>83</b>	<b>0</b>

R- robbery / PD- property damage / HI- home intrusion (trespassing) / PID- public indecency / aID- accidents resulting in injury / DT- death totals / K- Police Box “Koban” / C – Residential Police Box “Chuzaisho”